

page 6

L'Entr'Actes
va-t-il devoir
tirer le rideau ?

page 12

Peut voter !

page 12

Un [parc] **Nallet**
sans détour

page 14

Les Cuves
plutôt deux fois
qu'une !

page 16

La **montagne**
joue la gagne

DOSSIER



HABITERONT BIENTÔT AUX ADRESSES INDIQUÉES



Les images...

Un 21 avril marqué d'une pierre blanche

D'accord, le parpaing matérialisant la pose de la première pierre des futurs locaux de la crèche/halte-garderie, du relais assistantes maternelles et de la salle polyvalente pour personnes âgées n'avait rien de blanc. Quoi qu'il en soit, ce 21 avril fera date à Sassenage !

Accompagné de Christine Crifo, vice-présidente du conseil général, et muni d'une truelle, le maire, Christian Coigné, a officiellement lancé ce vaste chantier, en présence notamment de Pascale Peysson-Masse, adjointe déléguée à la vie sociale, à la petite enfance et aux personnes âgées, et des représentants de la caisse d'allocations familiales et du cabinet d'architectes Arche 5, en charge du projet.

En attendant la livraison de ce nouvel équipement inter-générationnel — attendue pour le premier semestre 2006 —, nombreux sont les Sassenageois, curieux et intéressés, à passer devant le site pour observer l'avancement des travaux. Des travaux qui vont d'ailleurs bon train !

Les grues ont pris possession de Sassenage. Qu'on ne s'y trompe pas, il ne s'agit pas ici du quelconque retour d'hibernation du bel échassier cendré, mais bel et bien de l'appareil de levage, le jaune !

Chaque gros chantier a sa, voire ses grues : la gendarmerie, la crèche, et désormais le quartier des Marronnieres, où une «nichée» de logements est à venir.

Un heureux événement à découvrir dans le dossier «Habiteront bientôt aux adresses indiquées» de ce numéro de mai, pour faire vos premiers pas dans les Domaines de la Petite Saône, Plein Soleil et Les Charmettes.

Dans la foulée, faites un petit tour en page 3 et suivez l'épopée des cinq sociétaires de l'Athlétic club qui se sont essayé au marathon de Paris. Pour rester dans le rythme, faites ensuite un triple bond en page 14 et rencontrez Jean-Claude Skrela, le directeur technique national de rugby, à l'occasion de sa venue à Sassenage.

En page 12, accordez-vous une pause du côté du parc Nallet dans «Un [parc] Nallet sans détour», et pour terminer cette petite mise en jambes, soufflez et... lisez !

Plus sérieusement, car l'actualité est loin d'être légère, attardez-vous en page 6. L'article «L'Entr'Actes va-t-il devoir tirer le rideau ?» brosse un état des lieux préoccupant qui pourrait laisser présager des lendemains difficiles pour la culture à Sassenage. A suivre...

Enfin, ne ratez pas l'offre exceptionnelle que les Cuves réservent aux Sassenageois : une entrée offerte pour une entrée achetée.

Pour finir, lisez l'article «Peut voter !», ou encore «L'Europe à l'heure de sa Constitution», respectivement en pages 12 et 19, et rendez-vous aux urnes le 29 mai, pour remplir votre devoir civique.

Sur ces dernières considérations,

Bonne lecture à vous,

La rédaction



Sassenage

Sassenage en Pages n° 94
mai 2005
Journal municipal d'informations
édité par le service communication
de la ville de Sassenage.
Hôtel de ville
1, place de la Libération
BP 31 - 38360 Sassenage
Tél : 04 76 27 48 63

Directeur de la publication :
Benoît Ravix

Rédactrice en chef :
Géraldine Ferronato

Conception :
New Deal

Rédaction :
Géraldine Ferronato, Nathalie Monnet

Photos :
Michelle Petrizelli, service communication

Mise en page, infographie :
Géraldine Ferronato

Photogravure : DPI +

Impression : Imprimerie des Deux-Ponts
Imprimé sur papier recyclé

Distribution : Mairie de Sassenage

Tirage : 5 200 exemplaires
Dépôt légal à parution - ISSN n° 1273 - 7070

42,195 kilomètres de souvenirs

Le 10 avril, cinq Sassenageois, membres de l'Athlétic club, prenaient le départ du 29^{ème} Marathon de Paris parmi plus de 31 000 participants. Deux jours plus tard, et avec les 42,195 kilomètres de l'épreuve dans les jambes — les décimales comptent aussi ! — ils revenaient sur leur défi. Prêts à retenter l'expérience...

Le 10 avril, Patrick Beaudet, Pierre Issartel, Alain Valter, Jean-Marc Favrot et Gérald Fruh tentaient l'aventure Marathon dans la Capitale. Un coup d'essai pour certains, du déjà vécu pour d'autres, et en tout cas «une expérience à renouveler» pour tous ! Avec huit semaines d'un entraînement des plus

intensifs — quatre séances hebdomadaires contre deux, à raison d'une heure trente chaque fois — les cinq licenciés de l'Athlétic club de Sassenage se sont préparés d'arrache-pied «sous la neige et dans le froid», précise Pierre, l'aîné du groupe, et de surcroît le doyen du club avec ses soixante-neuf printemps. Saluons au passage Cédric Avenier-Broche, 22 ans, leur malheureux camarade d'entraînement qui n'a pas pu les accompagner à Paris à cause d'une fracture de la cheville survenue une semaine avant l'échéance.

Affûtés

Bref, des conditions parfois extrêmes qui n'ont en tout cas pas refroidi nos athlètes, bien déterminés à aller au bout de leur défi. Ils s'en sont d'ailleurs donné les moyens : «Nous avons travaillé sur la distance, fait du fractionné et avons également été très rigoureux au niveau diététique», précise Patrick. Compte tenu de nos performances à l'entraînement, nous avons tablé sur quatre heures.»

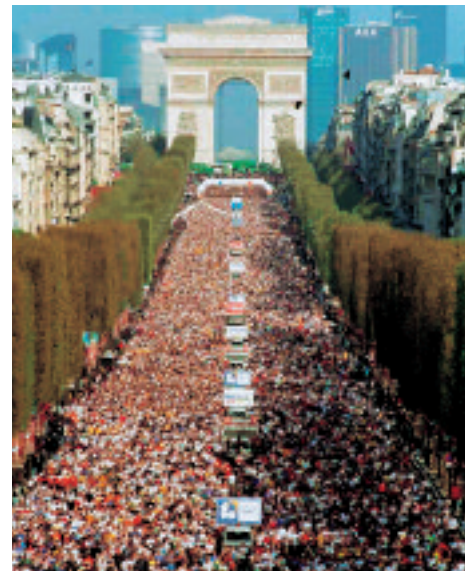
Et tous, ou presque, ont passé la ligne d'arrivée sous

ce temps idéal : Patrick a avalé les 42,195 kilomètres de bitume parisien en 4h00'13", «mais sur les rotules», concède-t-il. Pour treize secondes, on ne va quand même pas «chipoter». Il a les quatre heures au bout des baskets ! Pierre se contente de ses 4h19'09" mais reste nostalgique de ses 3h45, réalisées il y a six ans. Il signe pourtant là un temps à faire pâlir d'admiration les plus jeunes ! Globalement, nos cinq représentants enregistrent donc de bons chronos ; Jean-Marc Favrot en tête avec ses 3h28'57" (temps réel) et sa 6 202^{ème} place.

A titre de comparaison, le Kenyan Salim Kipsang a remporté l'épreuve en 2h08'18". Et la première femme, la Russe Lydiya Grigoryeva, a terminé après 2h27'03" de course. «La preuve qu'on a encore une sacrée marge de manœuvre sous le pied !», plaisante Gérald.

A renouveler

Aujourd'hui, nos cinq marathoniens seraient prêts à remettre ça. «Par contre, tout de suite après la course, je ne voulais plus en entendre



parler, concède Patrick, les jambes coupées à partir du 35^{ème} kilomètre. Mais aujourd'hui, je re-signerais sans hésiter.» Côté classement, ils ont à peine eu la curiosité de voir où ils se situaient. «Le principal n'était pas là. Pour nous, courir ce marathon c'était finalement voir si le défi que nous nous étions lancé pouvait être honoré. C'était aussi revenir de Paris avec des courbatures plein les mollets et des souvenirs plein la tête !

«On avait tellement mal aux jambes que descendre les escaliers du métro était un véritable calvaire. Du coup, on les descendait à reculons !»

Un récit amusé qui ne parviendra cependant pas à motiver leurs partenaires féminines d'entraînement à s'attaquer à un marathon. Un semi-marathon, peut-être, un jour...

En tout cas, le soir de notre rencontre, c'est une bonne quinzaine de kilomètres que le petit groupe s'apprêtait à parcourir, l'air de rien.

■ Pour plus d'informations sur l'Athlétic club de Sassenage : contacter Joseph Falco (président) au 04 76 27 27 61.





Portes ouvertes au lycée technique Roger Deschaux , 2 avril



Padam , 2 avril



Exposition d'Arlette Fiastre, du 5 au 15 avril



Musiques hall «spéciale Italie», 6 avril

12^{ème} tournoi national de rugby (lycées horticoles), 6-8 avril

Nathalie Papin, 8 avril



Réception du mini-bus offert par Go Sport, 12 avril



Alexandra Lamy dans «Théorbe», 12 avril



Vacances de printemps au multisports



Vacances de printemps au service jeunesse

Commém. du 60^{ème} anniversaire de la libération des camps de concentration

Salon nautique «Au fil de l'Eau-valie», 23 et 24 avril

L'Entr'Actes va-t-il devoir tirer le rideau ?

Après le contrecoup de l'incendie du Théâtre en Rond, celui des promesses restées vaines...

Plus de sept mois après ce triste 17 septembre, le soutien financier annoncé par le Département et la Région à Sassenage pour le maintien de la saison culturelle résonne comme une coquille vide. Un effet d'annonce qui met aujourd'hui L'Entr'Actes en péril...

Vendredi 15 avril, 11h, L'Entr'Actes. Le maire, Christian Coigné, convoque les médias. A l'ordre du jour de cette conférence de presse : bilan de L'Entr'Actes à mi-saison, perspectives pour les deux saisons culturelles à venir, point sur l'engagement des partenaires institutionnels dans le fonctionnement de L'Entr'Actes, et reconstruction du Théâtre en Rond.

Rien, dans l'intitulé de l'invitation, ne laisse présager précisément du contenu de ce rendez-vous. Pourtant, rapidement, chacun est dans l'ambiance, morose, de ce que traverse aujourd'hui Sassenage.



Déblaiement des ruines du Théâtre en Rond

Le ton est grave. Le désarroi est palpable. Il faut dire que l'avenir — plus qu'incertain — de la culture à L'Entr'Actes cristallise l'attention du maire et de toute son équipe. Petit rappel contextuel de ce qui a mené, malgré elle, la commune dans l'impasse.

Le paradoxe du calendrier

Le jour où le Théâtre en Rond est à l'agonie salue la naissance de MC2 à Grenoble. Un heureux événement qui ne fait cependant pas oublier les malheurs de Sassenage. «Nous avons reçu un soutien massif du milieu culturel et du monde politique», rappelle le maire. Le ministre Renaud Donnedieu de Vabres nous assurait, sur le site encore fumant du Théâtre, que l'Etat serait là le jour de la pose de la première pierre, et grâce à une aide à la reconstruction. A l'époque, le Département et la Région s'accordaient aussi à dire «A situation exceptionnelle, aide exceptionnelle». Mais aujourd'hui, l'exception de la situation semble avoir été oubliée...

Promesses sans lendemain

Parmi les diverses pistes explorées pour poursuivre la saison culturelle, celle du chapiteau de l'association En scène et ailleurs, retenue et baptisée L'Entr'Actes en attendant le nouveau Théâtre en Rond, espéré pour la saison 2006/2007. A propos de



L'Entr'Actes, le maire rappelle les 190 000 euros d'aménagement réalisés par la commune. Il souligne également les 390 000 euros nécessaires à son fonctionnement.

«Les frais — 570 000 euros environ pour deux ans — ont été supportés entièrement par la commune, sauf pour la partie à la charge de l'assurance.

Le Département et la Région n'ont pas tenu leurs engagements⁽¹⁾. Pour l'heure, nous n'avons pas reçu le moindre euro de leur part. En plus, aujourd'hui, personne ne donne suite à nos appels ou courriers. Toute demande de rendez-vous reste lettre morte, et porte close. La Région se contente de nous demander notre budget prévisionnel, qu'elle a déjà en quatre exemplaires !»

Un budget d'ailleurs dépassé, notamment à cause des dépenses de chauffage occasionnées par la rigueur de l'hiver.

Contre les 550 000 euros initialement prévus, quelque 570 000 euros sont déjà engloutis. Et la saison n'est pas terminée...

«Ces dépenses, prévues pour être assumées à trois, ne sont pas supportables pour une commune comme la nôtre. On ne peut plus continuer à les prendre à notre seule charge. Aujourd'hui, je suis en colère», assène le maire, dans l'obliga-

tion de souligner qu'il ne sait pas comment va pouvoir être bouclé ce budget si l'aide continue à être fantomatique.



Saisons en danger

«La situation est critique. Il nous manque aujourd'hui les 380 000 euros du Département et de la Région pour le fonctionnement de L'Entr'Actes. Une somme qu'il est impératif que nous touchions au plus tôt, et en tout cas avant le mois de juin, sous peine de ne pas pouvoir mener la saison actuelle à son terme, et du même coup de ne pas pouvoir programmer la saison 2005/2006.

J'ai vraiment le sentiment amer que le Département et la Région nous laissent mourir...»

(1) Du côté du conseil général, Claude Bertrand, son vice-président chargé de la culture s'en défend. Dans le numéro du 22 avril des Affiches de Grenoble et du Dauphiné, il explique que le Département aidera bien Sassenage, mais au rythme du fonctionnement de son instance : «En juin, Sassenage verra que les engagements sont tenus.»

La gendarmerie et la crèche, dont on vous a parlé régulièrement, ne constituent pas la seule actualité en matière de constructions. En effet, dans la Plaine, du côté du quartier des Marronnieres, les flèches de grues se sont mises elles-aussi à dessiner des ronds dans le ciel sassenageois. Un ballet qui, quelques mètres plus bas, «sur le plancher des vaches», a posé les jalons de futures habitations. Bientôt, derrière le Hameau des Champs, les Domaines de la Petite Saône, Plein Soleil ou Les Charmettes se rempliront ainsi de leurs occupants. Pour une croissance contenue de la population, qui s'inscrit dans une logique de préservation du cadre de vie local.



Habiteront bientôt aux adresses indiquées

Le maintien de la population à son niveau actuel, c'est-à-dire entre 10 000 et 11 000 habitants, figure parmi les préoccupations majeures du maire et de son équipe, eu égard notamment à leur souci partagé de préserver la qualité de vie des Sassenageois.

Compte tenu du vieillissement de la population et de l'éclatement des familles, cet objectif ne pourra cependant être

atteint qu'à la seule condition de créer annuellement quelque soixante-dix logements. Le maire ne cesse de le rappeler. Une observation qui n'est d'ailleurs pas restée sans effet.

Trois programmes immobiliers sont actuellement menés de concert dans la Plaine, au niveau du quartier des Marronnieres, au sud de la rue du 8 mai 1945 et dans le prolongement du Hameau des

Champs. Leur construction n'aura a priori échappé à personne.

Voici quelques précisions sur la physionomie et les diverses caractéristiques des domaines «Petite Saône», déjà partiellement habité, «Plein Soleil» et «Les Charmettes», c'est leur nom.

Pour que leur sortie de terre ne demeure pas anonyme !

Bienvenue aux Domaines

Sassenage en Pages vous a déjà présenté le Domaine de la Petite Saône à l'époque du lancement de sa construction. D'ailleurs certains d'entre vous y ont-ils peut-être déjà élu domicile ? Par contre, les programmes immobiliers Plein Soleil et Les Charmettes n'ont pas encore fait parler...



Les Charmettes

Configuration : un bâtiment (R+3), 26 logements en locatif
Type de logements : de deux à cinq pièces
Livraison : troisième trimestre 2006.



Plein Soleil

Configuration : un bâtiment locatif de quatre logements (R+2), un bâtiment en accession à la propriété de quatorze logements (R+2+combles) et deux villas (R+1), soit 20 logements
Type de logements : de deux à cinq pièces
Livraison : décembre 2005.

Petite Saône

Configuration : trois bâtiments (R+3), 106 logements en accession à la propriété
Type de logements : de trois à cinq pièces
Livraison : le premier immeuble, qui compte 37 appartements, a été livré en février dernier. Le second (37 appartements également) devrait l'être en juin-juillet, et le troisième (32 logements) sera, pour sa part, livré en fin d'année.



Quand construire et contenir font bon ménage

Le maintien de la population à son niveau actuel, entre 10 000 et 11 000 âmes, ne peut s'envisager qu'avec la réalisation annuelle d'environ soixante-dix logements. A défaut, le nombre d'habitants pourrait même baisser. Explications sur cette surprenante équation.

La vie est réputée agréable du côté de Sassenage. D'ailleurs, la pression foncière de l'agglomération n'est pas sans le rappeler. Mais Sassenage ne cédera pas. Point de folie des grandeurs, d'explosion démographique

en vue, ni d'urbanisation à outrance non plus d'ailleurs. Pour l'avoir rappelé à maintes reprises, le maire tient à assurer un avenir radieux aux Sassenageois, une sorte de développement durable — l'expression est en vogue ! —

Le compte est bon ?

De prime abord, d'aucuns ne manqueront pas de s'insurger en voyant sortir de terre de nouveaux bâtiments alors qu'on leur «rebat les oreilles» avec cet objectif de maintien de la population à son niveau

actuel. Peut-être même qu'ils prétendront avoir la solution, arguant par exemple qu'un simple gel des constructions suffit pour que le nombre d'habitants soit contenu. Faux et archi-faux. Dans les faits, l'équation est beaucoup plus complexe qu'elle n'y paraît ! En effet, aujourd'hui, à Sassenage comme ailleurs, il faut penser l'avenir en intégrant une nouvelle donne : l'évolution de la composition des foyers, étant entendu que la population vieillit et que les familles «éclatent» (familles monoparentales,

personnes âgées vivant seules). A population égale, la ville est ainsi face à de nouveaux besoins de logements au vu notamment du moindre remplissage (en personnes) de l'existant. Une ville qui n'intégrerait pas ces nouveaux paramètres dans ses projections serait condamnée à voir sa population baisser puisque ne répondant aux attentes de la société d'aujourd'hui. Sassenage, qui a bien cerné le phénomène, construit donc son avenir intelligemment...

Jean Moulin, sur la voie de la desserte locale

Intégrée à l'aménagement de la Plaine, la voie Jean Moulin, créée par délibération du conseil municipal en date du 10 février 2005, relie le rond-point du même nom et le chemin du Paget en vue de desservir les trois

programmes immobiliers présentés ici. Pour l'heure, la mise en place des réseaux destinés à alimenter les futurs logements a été réalisée, tout comme une couche de structure sur la voie.

L'enrobé, la piste cyclable et l'éclairage feront l'objet d'une seconde phase de travaux, quand la voie ne sera plus une route de chantier, comme c'est actuellement le cas !

Questions de transparence

Par le maire Christian Coigné



Initiée en juin dernier, cette nouvelle rubrique est une tribune de libre expression où le maire fait le choix de préciser des dossiers en toute transparence, sur la base d'éléments concrets.

Pompier, mais bon œil.

En 2002, après le regroupement provisoire des pompiers sur Fontaine, décidé sans mon accord, j'ai réaffirmé notre candidature pour accueillir le futur Centre de secours cantonal. Volonté confirmée, mais pas à n'importe quel prix. J'ai toujours été clair à ce sujet. Le SDIS, Service Départemental d'Incendie et de Secours, prend en charge la construction du bâtiment sur un terrain nu et viabilisé, fourni gratuitement par la collectivité d'accueil. Un terrain avait été proposé par l'ancienne municipalité à l'entrée du site des services techniques. La moitié appartenant au département et l'autre au CEA. Lequel exigeait des travaux de maintien des

parkings pour un coût estimé à plus d'un million de francs exclusivement supporté par les Sassenageois.

J'ai alors proposé le terrain de l'ancien Centre de secours appartenant à la commune. Mais ni le SDIS ni les maires des communes voisines ne veulent prendre en charge la démolition de l'ancienne caserne, ni la réalisation de l'élargissement de la rue Lesdiguières, ni encore l'installation d'un feu de signalisation pour sécuriser la sortie des pompiers. Pourquoi les Sassenageois devraient être les seuls à financer 140 000 € de travaux en plus de l'offre gratuite du terrain ? D'autant que la valeur du foncier estimé à la vente permet la prise en charge de la réfection totale des voiries de l'ensemble du secteur. Le choix pour le

contribuable sassenageois est vite fait.

Sur ma proposition et devant l'inertie du dossier, j'ai organisé récemment une rencontre à trois.

Le SDIS maintient sa condition de mise à disposition gratuite d'un terrain de 5000 m² nu, accessible et viabilisé. Fontaine et Sassenage rappellent le prix du foncier sur leur commune, estimé entre 350 et 400 000 €. Aucune des deux communes n'a de tels moyens financiers. Nous sommes donc aujourd'hui dans une impasse. Pour en sortir, il faudrait pourtant une volonté commune... et solidaire.

Christian Coigné

Dans un souci d'explications de la gestion et des finances communales, cette rubrique vous apporte chaque mois un éclairage simple sur la réalité des chiffres par service, équipement, programme d'investissement...

Des chiffres à la lettre

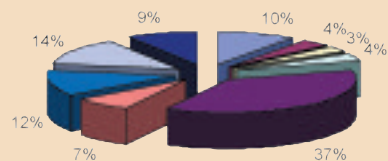
Espaces verts : un budget bien entretenu

Parterres de fleurs odorantes, pelouses fraîchement tondues, haies toujours impeccables... Le service des espaces verts cultive avec passion l'art du «savoir-vert». Mais quels sont ses moyens pour ce soin quotidien ?

Le budget de fonctionnement

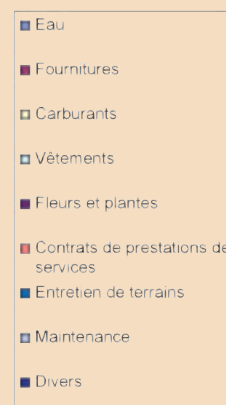
Les charges de personnel s'élèvent à 348 336 euros, pour les quinze personnes que compte le service.

Les charges de fonctionnement, qui représentent 80 980 euros, se répartissent comme suit :



Le budget d'investissement :

Cette année, la section investissement du budget des espaces verts affiche 3 900 euros en vue du remplacement d'une tondeuse, d'une débroussailleuse, d'un taille-haies et d'une tronçonneuse d'égale.



D'un chantier à l'autre

Des chantiers bouclés

Les travaux d'aménagement des trottoirs le long de la RN 532 arrivent à leur terme. Le nouvel éclairage, posé jusqu'au carrefour d'Air Liquide, est désormais en place.

Il ne reste plus que quelques finitions, comme le traçage au sol ou l'engazonnement, pour que la circulation reprenne son flot normal.

De même, le réaménagement du carrefour de l'allée du Château est terminé : les feux tricolores sont installés ainsi que les îlots, agrémentés



de plantations.

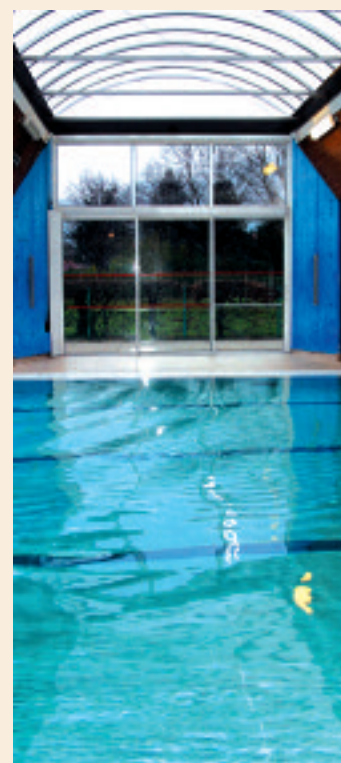
Enfin, les travaux de la rue des Grands champs ont pris

fin pour laisser place à une aire de jeux, une rampe d'accès et des plantations.

Des pelouses coupées de près

Le service espaces verts de la commune a fait l'acquisition d'une nouvelle tondeuse hélicoïdale d'une valeur de 30 000 euros. Elle fonctionne avec trois rouleaux et pourrait être comparée, en termes d'efficacité, au rasoir à trois lames qui coupe le poil au plus près !

Conseil municipal du 11 avril 2005



La piscine à l'économie

Le diagnostic énergétique réalisé en 2004 a fait émerger un vaste programme d'économie d'énergie.

Parmi les nombreux projets figure celui de la mise en place d'une unité thermodynamique gaz pour la déshumidification du hall bassin de la piscine. L'Ademe (Agence de l'environnement et de la maîtrise de l'énergie) peut subventionner ce type d'installation, très performant sur le plan énergétique.

Pour cette raison, une demande de participation financière sera effectuée auprès de cet organisme. (Unanimité)

Bilan de concertation pour révision de POS

Par délibération en date du

27 juin 2001, il était décidé la mise en révision du POS (Plan d'occupation des sols) et son passage en PLU (Plan local d'urbanisme).

Cette même délibération fixait les objectifs poursuivis ainsi que les modalités d'une concertation associant, pendant l'élaboration du projet, les habitants, les associations locales et les autres personnes concernées dont les représentants de la profession agricole, conformément à l'article L.300-2 du code de l'urbanisme.

Une note présente les principales mesures de la concertation ainsi que le bilan de celle-ci. Il est proposé au conseil municipal d'approuver le bilan, tel que présenté par le maire.

(18 voix pour, 7 contre, 4 abstentions)

Du foncier en réserve

L'emplacement libéré par le départ du pétrolier Shell en juin 2003 a fait émerger l'opportunité d'un réaménagement d'entrée de ville. Un projet conciliant le développement de logements (privés et sociaux) et de commerces de proximité répondrait à cette attente.

L'EPFL.RG a pour mission de réaliser toute acquisition en vue de constituer des réserves foncières pour l'organisation d'opérations d'aménagement.

Afin de faciliter la réalisation de ce dossier, il est proposé de solliciter le soutien de l'EPFL.RG pour la mise en réserve foncière des tenements. (Unanimité)

Peut voter !

Les jeunes Sassenageois en âge de voter étaient conviés le 4 avril à une réception de remise de leur carte d'électeur. Leur première ! Un précieux sésame dont ils feront théoriquement usage le 29 mai à l'occasion du référendum sur la Constitution européenne.

Habituellement, on reçoit sa carte d'électeur par La Poste, tout simplement. Un pli presque anonyme, parmi des courriers ordinaires, à la seule différence que son enveloppe annonce la couleur — «carte électorale» — et que certaines conditions entourent sa distribution. Il est en effet de ces correspondances qu'on ne

peut pas faire suivre, et pour lesquelles le motif de non-distribution doit être signalé par le facteur à la mairie expéditrice : «n'habite pas à l'adresse indiquée», «décédé» ou «autre». Pour les majeurs qui n'en sont pas à leur première carte, passe encore. Par contre, pour les néo-électeurs, c'est finalement rendre ordinaire un document qui ne l'est pas. La mairie a donc décidé cette année de marquer le coup. Le 4 avril, le maire conviait ainsi les jeunes en âge de voter à venir retirer leur carte lors d'une réception en leur honneur.

Premier rendez-vous

Une démarche que les quarante-deux jeunes Sassenageois présents — sur quatre-vingt-trois invités — ont visiblement appréciée, tous réceptifs au message du maire : «Souvenez-vous que l'obtention du droit de vote



s'est faite à force de luttes et de revendications de nos aînés. Et qu'aujourd'hui, c'est grâce à eux que l'on peut user de cette précieuse liberté de faire entendre sa voix et son choix.»

Une liberté dont les jeunes récipiendaires pourront justement faire usage le 29 mai lors du référendum sur la Constitution européenne. A cet effet, après la remise en bonne et due forme de leur carte d'électeur, contre présentation de carte d'identité et signature de registre, les jeunes ont reçu une mallette contenant une copie de la déclaration

des droits de l'homme et du citoyen, ainsi que des documents d'information sur la Constitution européenne, histoire de participer, avisés, à leur premier rendez-vous citoyen.

■ Le 29 mai, les sept bureaux de vote (château des Blondes - école des Pies - école des Côtes - salle polyvalente Le Hameau du Château - salle Jacques Prévert - maternelle Vercors - école des Engenrières) seront ouverts de 8h à 20h. Les cartes électorales à utiliser pour le référendum sont les mêmes que pour les scrutins de l'année 2004 (couleur vert pâle). Seuls les nouveaux inscrits de l'année 2004 ont été destinataires d'une nouvelle carte. Rappel : Pour pouvoir voter, une pièce d'identité doit être présentée (document officiel avec photo, par exemple : carte d'identité, passeport, permis de conduire).

Lors de la réunion du 21 mars relative au plan local d'urbanisme, le parc Nallet, dans le quartier des Marrognières, était au cœur de discussions passionnées. La construction éventuelle d'un hôtel sur le site, pourtant dans le respect du POS actuel et du futur PLU, laissait en effet les plus prolixes à leurs interprétations...

Lors de la réunion du 21 mars, certains Sassenageois faisaient quelques allégations laissant à penser que l'avenir du parc Nallet était intelligemment orchestré dans la révision du PLU : projet de construction secrètement gardé, qui

Un [parc] Nallet sans détour

attendrait l'adoption du PLU pour sortir des tuyaux, et donc de terre ; coupe d'arbres qui aurait sacrifié des spécimens de l'espace boisé classé de la parcelle. Bref, un scénario vendu «cousu de fil blanc», dont Sassenage en Pages a cherché à démêler l'écheveau. «Le périmètre protégé du Château couvre seulement l'espace boisé classé, explique le maire. En effet, l'architecte des bâtiments de France n'a pas jugé utile d'inclure le parc puisqu'il n'y a pas de vision directe sur le Château. Le POS de 1999 autorise d'ailleurs, dans ce parc, la construction de bureaux, locaux d'activité commerciale, hôtels et résidences hôtelières, et ce, sans contrainte de hauteur.

La révision du PLU limite la hauteur à douze mètres, par souci d'intégration dans l'environnement, et élargit l'autorisation de bâtir à tout type de construction, logements compris. C'est tout. Aujourd'hui, le parc est fermé, et c'est bien dommage. La construction d'un hôtel ou de logements bien intégrés permettrait à la population de profiter du parc et de l'espace boisé.

Alors, suspect, le projet ?

Pour rentabiliser son bien qui lui coûte cher — 15 000 euros dépensés au printemps dernier pour son entretien, et encore 10 000 euros nécessaires — le propriétaire du parc Nallet, le promoteur Trignat, envisage la

construction d'un hôtel, bien sûr en dehors de l'espace boisé classé. Tout est légal. Seulement nous sursoyons à statuer car le projet présenté, bien qu'en conformité avec le POS de 1999, risquerait, par sa hauteur, de mettre en péril l'harmonie du site. C'est en cela que le PLU est attendu, rien d'autre.»

Coupe sauvage ?

Concernant le programme d'entretien de l'espace boisé classé, le maire explique l'avoir soumis à l'ONF après en avoir pris connaissance. «L'Office a fait quelques observations puis le programme a été exécuté sur les arbres identifiés.» Aucun massacre à la tronçonneuse, donc !

Avis de naissance de www.cotebebe.fr

«Nous avons la joie et l'honneur de vous annoncer la naissance de www.cotebebe.fr, telle pourrait être l'accroche de ce nouveau site internet résolument tourné vers l'entraide des parents. David Martin, sassenageois depuis deux ans, est l'un de ses papas. Rencontre...

David Martin et Eric Patrizio, 29 et 31 ans, tous deux titulaires d'un DESS en informatique, se sont connus sur les bancs de la fac. «Après cinq années d'expériences professionnelles, notre goût de l'indépendance nous a poussés, l'année dernière, à

créer notre propre société, basée sur Paris et spécialisée en développement informatique internet et intranet», explique David qui travaille de chez lui, à Sassenage.

Du bonheur d'être parent !

Mais David est aussi le papa de Lisa, 4 ans, et Tom, 2 ans. Deux heureux événements qui l'ont poussé dans les méandres que partage tout jeune parent : trouver une crèche ou une assistante maternelle, acheter le très onéreux matériel de puériculture, obtenir des informations précises... «D'où l'idée de créer un site internet pour permettre aux parents d'acheter du matériel d'occasion, les mettre en relation pour trouver un système de garde, mais aussi favoriser l'entraide, tout simplement. Cotebebe.fr a vu le jour il y a maintenant deux



mois et nous avons déjà près de cent trente annonces. Nous avons aussi en projet de développer une partie éditoriale avec des articles sur la puériculture ou des infos pratiques comme «Comment remplir la fiche de paye de sa nounou ?».

Pour l'instant, David, qui y croit dur comme fer, fait

beaucoup de démarches, avec le souhait, à terme, de s'occuper à plein temps de ce site. Et au vu de la demande dans ce domaine, on peut parier qu'il est en bonne voie, d'autant que le site est très attractif. Alors, allez faire un petit tour «côté bébé» !

■ Site internet : www.cotebebe.fr

Sogrevent a changé d'air

Sogrevent, entreprise de fabrication et d'installation de matériel de climatisation, vient tout juste de s'installer au 14 de la rue des Pies. Bienvenue à cette nouvelle enseigne qui a le vent en poupe.



Louis d'Introno, gérant de Sogrevent, est de la partie depuis 1972. La ventilation n'a donc aucun secret pour lui. En 1994, il crée une petite entreprise, puis deux ans plus tard, il décide, avec l'aide de sa fille et d'un associé, de reprendre Sogrevent et de fusionner les deux sociétés. Ainsi commence l'aventure aux commandes de cette entreprise qui existe depuis près de trente ans et qui

emploie aujourd'hui quatorze salariés. Ses locaux grenoblois étant devenus trop étroits, Louis d'Introno s'est mis en quête de bâtiments plus spacieux. «Nous avons eu du mal à trouver. La situation géographique est primordiale. Il ne faut pas être trop éloigné des grands axes routiers, explique-t-il. Le hasard a fait que nous avons trouvé sur Sassenage, où j'habite par ailleurs depuis quinze ans.»

Parfaite maîtrise de l'air

Sogrevent maîtrise les différentes phases du processus de mise en place de la ventilation : «Nous œuvrons dans la distribution de matériel aérolitique de ventilation (climatisation, VMC, chauffage), la fabrication de gaines de ventilation et l'installation. Notre

clientèle est majoritairement constituée de professionnels — 350 environ répertoriés — et principalement située dans le bassin grenoblois.»

Le souhait de Louis d'Introno pour l'avenir ? «Développer l'entreprise pour arriver à une vingtaine de salariés. La taille des locaux nous permet bien sûr d'être plus à l'aise mais aussi et surtout, de gagner en compétitivité. Malgré tout, la concurrence est rude face aux gros fabricants.»

Installée au 14 de la rue des Pies depuis le 20 mars, Sogrevent travaille de toute façon à maintenir le cap sur la réussite, contre vents et marées !

■ Sogrevent, 4 rue des Pies, 04 76 23 27 19.

Jean-Claude Skrela : la voie du rugby

Le 7 avril, Sassenage accueillait Jean-Claude Skrela, directeur technique national à la fédé, dans le cadre du 12^{ème} tournoi national des sections sportives rugby des lycées horticoles. Comme on n'a pas tous les jours l'honneur de recevoir un directeur technique national, Sassenage en Pages n'a pas manqué de le rencontrer.

Les 7 et 8 avril, le 12^{ème} tournoi national des sections sportives rugby des lycées horticoles⁽¹⁾ rassemblait huit cents jeunes sur les différents terrains sassenageois, mais aussi quelque spectateurs de

renom le long des coursives ! Venus en voisins, on remarquait en effet les Berjalliens Jean-François Coux, Mickaël Forest et Julien Bonnaire, dont l'équipe caracole en tête du Top 16.

On saluait aussi la présence de Christian Dullin, président du comité des Alpes de rugby, mais aussi celle de Jean-Claude Skrela, directeur technique national, venus respectivement animer les conférences «Présentation de la coupe du monde 2007» et «La filière de haut niveau». Rencontré en mairie juste avant son intervention, Jean-Claude Skrela prenait le temps de nous livrer ses impressions sur le tournoi.

«Favoriser le rapprochement avec les clubs»

«Je porte un regard favorable et intéressé sur tous les événements qui, comme celui-ci, servent la culture



De gauche à droite: Patrick Molinaro (adjoint délégué à la vie sportive), Jean-Claude Skrela (DTN), Christian Coigné (maire de Sassenage) et Thierry Reguillon (proviseur du lycée horticoles Grenoble Saint-Ismier)

et les valeurs du rugby.

Dans les lycées qui proposent la pratique du rugby, ici les lycées horticoles, on trouve de bons éléments. Malheureusement, leur intégration dans un pôle n'est aujourd'hui pas possible compte tenu de la spécificité de leur filière. Il est donc essentiel que ces lycées se rapprochent des clubs.» Et que le rugby tire finalement les bénéfices de ce vivier. «Qui sait, ces jeunes seront peut-être les éducateurs de demain...»

A 20h, Jean-Claude Skrela rejoignait la halle des sports, heureux à l'idée de présenter à ces mêmes jeunes la filière de haut niveau. Sauf qu'aucun n'était resté après les matches, et c'est bien dommage...

(1) Au terme de ce tournoi, Auch et Pau ont respectivement été consacrés dans les catégories Cadets et Juniors.

Jean-Claude Skrela

Une carrière nationale dans les clubs de l'Isle Jourdain, Auch et du Stade toulousain.

Une carrière internationale avec 46 sélections entre 1971 et 1978, dont un Grand Chelem en 1977, et trente-deux points marqués.

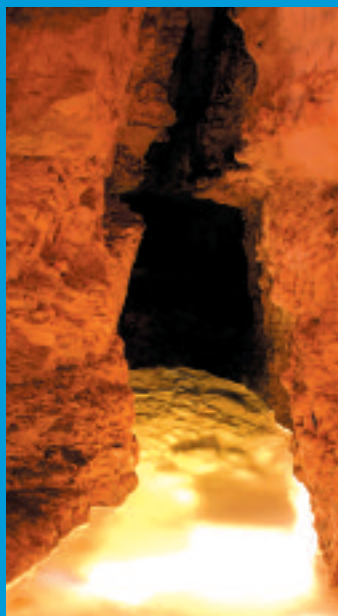
Une carrière d'entraîneur au Stade toulousain (1985-1989, trois titres de champion de France) et auprès du XV de France (1995-1999, deux Grand Chelem, finaliste de la coupe du monde 1999). DTN depuis janvier 2004

Les Cuves plutôt deux fois qu'une !

Avec l'arrivée du printemps, l'ancre de Mélusine a rouvert ses portes au public. L'occasion de faire (re)découvrir le site des Cuves aux Sassenageois, mais aussi de fêter le premier poste de guide officiel des Cuves, créé il y a 140 ans...

Au fil des visites, le guide actuel des Cuves, Hervé Sérafin, a fait un constat étonnant : peu de Sassenageois se rendent sur le site des Cuves. Que manque-t-il donc ? Le chemin pour y accéder est des plus agréables et la fraîcheur des grottes — température constante à douze degrés — est très appréciable en été. Peut-être une offre alléchante ? A l'occasion de l'anniversaire des 140 ans de la création du premier poste de guide officiel, la commune offre justement à tous les Sassenageois une entrée gratuite pour une entrée adulte achetée. Pour en bénéficier, n'oubliez pas de vous munir du coupon, dûment rempli, situé ci-contre.

Et pour ne plus avoir aucune excuse, voici un petit rappel des jours de visite et des horaires : les samedis et dimanches en avril, mai et octobre de 13h30 à 18h ; tous les jours sauf le lundi en juin et septembre, de 13h30 à 18h ; et tous les jours en juillet et août, de 10h à 18h. Mais ce n'est pas tout ! Il est également possible de faire des visites à thème organisées à l'occasion des journées du patrimoine, d'Halloween et de Noël, ainsi que des promenades spéléologiques qui vous emmèneront au-delà du parcours aménagé. Attention toutefois, l'offre spéciale ne s'applique pas à ces deux types de visite.



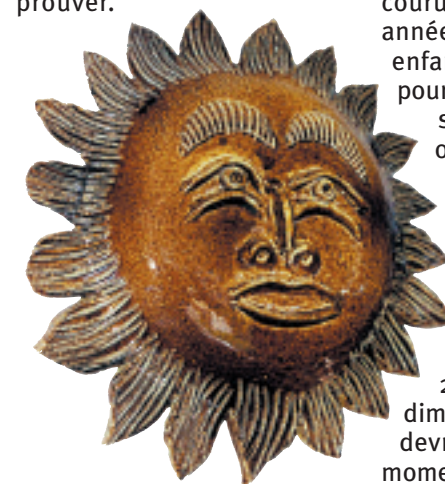
■ Renseignements : Cuves, 04 76 27 55 37.

Opération «Une place offerte pour une place adulte achetée»
Nom :
Prénom :
Adresse :
* Réservée aux Sassenageois. Dans la limite des places disponibles par visite guidée. Bon à remettre au guide des Cuves lors de l'achat de votre place.

Expo «à domicile» pour les ateliers de Saint-Ex'

Une fois n'est pas coutume. Cette année, les ateliers artistiques du centre associatif Saint-Exupéry n'exposent pas à l'espace Henriette Gröll mais à Saint-Ex'. Un déménagement qui n'enlève rien à ce rendez-vous qui tombe à pic, à quelques jours de la fête des mères. Rendez-vous du 20 au 22 mai pour des idées-cadeaux à foison...

Le talent et la créativité des ateliers artistiques du centre Saint-Exupéry ne sont plus à prouver.



L'exposition-vente de leurs créations de

peinture sur soie et de céramique est en effet devenue un rendez-vous couru des amateurs. Cette année, de surcroît, les enfants, petits et grands, pourront y déguster toutes sortes de cadeaux originaux pour célébrer les mamans quelques jours plus tard. Grâce à de larges permanences d'ouverture — 14h-18h pour vendredi 20 mai, 10h-20h pour samedi 21 et 10h-13h pour dimanche 22 — chacun devrait ainsi trouver un moment pour faire un tour du côté de cette vitrine artistique toujours plus surprenante.

Pièces uniques

Au programme de ces trois jours de contemplation et d'emplètes : exposition-vente de l'atelier Art et Poterie Mélusine et de l'atelier Peinture sur Soie, mais aussi exposition du travail des autres ateliers adultes et enfants (dessin, peinture, poterie). L'occasion de découvrir les mille et un trésors imaginés et réalisés par les artistes locaux. Des pièces uniques pour des cadeaux qui le sont tout autant !

■ Vernissage samedi 21 mai, centre associatif Saint-Exupéry, de 18h à 20h.

Le grand art du récit

Vendredi 20 mai, à l'occasion du festival «Les arts du récit», la médiathèque l'Ellipse accueille Bernard Grondin, conteur québécois hors norme, à la fois clown et poète...

Beaucoup de conteurs se disent menteurs mais tout menteur n'est pas forcément bon conteur ! Bernard Grondin mêle les deux avec adresse. Il est également un artiste complet : après s'être essayé à la danse, au mime, au théâtre ou encore au cirque, il a finalement opté pour le conte. Et il conte aussi bien les traditions

québécoises, que celles venues de France, d'Asie, d'Afrique ou de son cru... Monté sur ressort, il utilise sa voix dans tous les registres possibles, avec des zones d'humour qui ne sont jamais gratuites. Désespérément tendre et optimiste, il dit de lui-même : «J'ai mon sac passablement garni et je procède selon la tradition qui veut qu'avant, l'on voit les gens avec qui on va se rencontrer. Je choisis alors, selon mon sentiment et les circonstances, les contes que je juge appropriés».

En somme, il s'adapte, réinvente et improvise selon le public qui se trouve en face de lui. Il n'est pas seulement conteur et menteur, il est aussi généreux...



■ Bernard Grondin à la médiathèque l'Ellipse, vendredi 20 mai à 20h30. Séance tout public à partir de 12 ans. Entrée gratuite. Réservations et informations : 04 76 85 95 55.

Un livre, un CD, des coups de cœur

Camino Nathalie Papin

En espagnol, «camino» évoque la marche, le chemin. Dans cette pièce, un jeune enfant meurtri, car il ne peut plus marcher, dialogue avec Camino, son Destin. Un ton original, plein de finesse et des dialogues bien rythmés invitent à la mise en scène... A vous de jouer !

Vue du phare Guillaume de Chassy

Un disque qui résonne de pureté, de douceur, sans jamais la moindre longueur... Tout y est harmonie et donc harmonieux.

La montagne joue la gagne

Le 15 mai, l'association Environnement et Nature à Sassenage met la montagne à l'honneur dans le cadre de la 14^{ème} édition de la Fête de la nature. Zoom sur les nombreuses activités qui seront proposées ce jour-là...

Envie de nature ? Vous avez raison, c'est de saison ! Dimanche 15 mai, de 11h à 18h30, au parc de l'Ovalie, venez découvrir le monde de la montagne à travers des stands d'une large diversité : vous pourrez y apprendre

par exemple l'évolution du travail dans les forêts, ou l'agriculture et le développement des cultures bio. Vous y découvrirez également les centrales hydroélectriques présentées par EDF ainsi que les reproductions miniatures d'éléments du patrimoine architectural isérois de l'association Avipar. Vous pourrez aussi rencontrer un sculpteur sur bois, et bien d'autres passionnés de nature !

Un univers pour chacun
Les enfants trouveront aussi leur bonheur grâce à l'atelier Art récup', animé par l'ENS, au cours duquel ils pourront laisser libre cours à leur créativité tout en valorisant les matériaux de récupération. Ils auront en outre la possibilité de chevaucher des poneys ou

de faire une balade en calèche, de participer à un concours de dessin sur le thème de la montagne avec de nombreux lots à la clé, ou encore d'escalader les arbres en toute sécurité avec le club des moniteurs spéléo du Vercors. Et pour toute la famille, une sensibilisation à la disparition des essaims d'abeilles victimes d'insecticides nocifs, une présentation des activités détente et loisirs organisées par l'ENS, des jeux, des stands tenus par des associations telles que le Sipavag, qui gère la totalité des sentiers de randonnée de l'agglomération grenobloise, la Fédération française de randonnée pédestre, ou encore Stop plus, qui œuvre pour le développement du

covoiturage. Le tout agrémenté de musique et d'expositions, dont une présentant les risques majeurs. La nature, ça nous gagne !



Les petits plaisirs de la vie

Samedi 14 mai, L'Entr'Actes-Théâtre en Rond accueille un spectacle adapté du désormais célèbre livre de Philippe Delerm, «Première gorgée de bière et autres plaisirs minuscules», ou l'hymne aux petits bonheurs de la vie...



L'ouvrage de Philippe Delerm s'est vendu à plus d'un million d'exemplaires. Il faut dire qu'au fil des pages, l'auteur compose une musique avec les mots, fait appel à ces petits riens qui ont fait notre bonheur, de l'éloge de l'épluché-légumes au ronronnement de la dynamo, en passant par le bain du soir... Sur scène, ils sont deux : un interprète et un musicien. Stéphane Boucherie et Christian Vasseur se font le relais de ce texte musical. Le guitariste crée une ambiance, l'interprète fait le reste. Et tous deux transforment un quotidien magnifique qu'on ne soupçonnait pas.

Un peu de chacun d'entre nous
La mise en scène de Brigitte Blanchet et Stéphane



Boucherie est bien rôdée. Elle joue sur la corde des émotions retrouvées, entre allégresse et émotion. La simplicité des mots autant que celle des jeux de scène donnent à partager. Elles renvoient chacun à ses expériences d'infimes bonheurs, les plus importants sans doute, et surtout elles font sourire, et même rire. Ceux qui ont lu le texte y

retrouveront sa beauté, les autres le découvriront avec régale. Ce qui est sûr, c'est que tous le dégusteront avec délectation. Un état de bien-être, teinté d'une heureuse nostalgie, qu'il ne faut surtout pas boudier !

■ Première gorgée de bière et autres plaisirs minuscules, samedi 14 mai, L'Entr'Actes-Théâtre en Rond à 20h30. Réservations : 0 810 038 360 (prix d'un appel local)

Groupe des élu-e-s communistes

Sassenage : vivre notre ville

Dès le 25 avril, les sassenageois-e-s pourront exprimer leurs doléances auprès du commissaire enquêteur, dans le cadre du Plan local d'urbanisme (ex POS) ; le délai est court puisqu'il s'achèvera le 27 mai, c'est dire l'urgence de votre concours !

Les élu-e-s communistes interviendront pour donner leur appréciation sur le devenir urbanistique des prochaines décennies, mais le devenir de votre ville c'est votre implication !

Il est ainsi, par exemple du devenir de ce projet d'une voie nouvelle entre les Engenières et le Hameau du Château, n'y a-t-il pas risque de report de nuisances par ce délestage vers le Plateau du Vercors ?

En matière de voirie, nous avons déjà proposé d'intégrer l'idée que les Avenues de Romans et de Valence qui accueilleront les voies du tramway sur Sassenage, étaient parties intégrantes du domaine communal, exigeons l'obtention de la construction d'une nouvelle route nationale dans notre commune !

Dans le domaine du logement : est-t-il judicieux de vouloir urbaniser davantage le secteur de l'Avenue de la Falaise, en transformant des zones d'activités, en zones d'habitat collectif ?

Il y a 30 ans déjà des pétitions demandaient de mettre fin à l'univers tout béton ; pourquoi ne pas privilégier dans ce secteur, un espace parcours de santé avec école d'escalade !

En ce qui nous concerne, nous ne cessons de réaffirmer l'impératif de répondre aux besoins de logements locatifs aidés, à hauteur d'au minimum 30% des constructions ; notre PLU qui se limite aux obligations légales est nettement insuffisant ! Nous comptons sur vous !

■ Michel Barrionuevo, Mireille Heurtier.



Union de la majorité municipale

Parlons P.L.U. mais parlons bien

Le dernier conseil comportait l'approbation du bilan de concertation sur la révision du PLU. Délibération importante pour Sassenage tant la concertation est allée au-delà de celle exigée par la loi.

Le groupe majoritaire a approuvé l'action exemplaire de concertation préalable de la population : réunions publiques, campagne d'information, mise à disposition d'un cahier d'observations et de suggestions, rencontres des Sassenageois avec le Maire...

Cette concertation, en marge du travail que nous avons effectué en collaboration avec les techniciens, a permis d'intégrer les remarques de la population.

L'enquête publique officielle est proposée à la population dès le 25 avril et durant un mois.

Evidemment, les membres de l'opposition n'ont pas suivi (4 abstentions et 7 contre). Pourtant depuis deux ans, ils n'ont fait aucune proposition. Les votes étaient-ils motivés par la défense de l'intérêt des sassenageois ou par la défense de privilèges personnels ? La polémique sur les terrains à bâtir ou en voie de construction a fait rage parmi l'opposition : qui vendra son terrain au meilleur prix ? Il ne faut pas oublier non plus les tractations antérieures avec les promoteurs pour accéder à la propriété. A quoi doit servir un mandat d'élus ? A faire des spéculations mobilières juteuses ? A devenir propriétaire ? A défendre l'intérêt général ? Au sein de la majorité, les choses sont transparentes, les élus n'ont rien à vendre, ni à acheter. Point positif, merci à l'un des membres de l'opposition qui a salué les qualités démocratiques de notre maire. Nous y ajoutons l'impartialité et le désintéressement.

■ Georges Cornella, Nelly Dejuly, Christine Durand, Philippe Evrard, Michel Falconnier, Isabelle Kestenes-Psila, Stéphanie Macquet, Amédée Matraire, Jérôme Merle, Corine Michel, Patrick Molinaro, Christine Mosca, Pascale Peysson-Masse, Robert Sadion, Marie-Christine Savoie, Michelle Thevenoud, Janine Vantajour.

Sassenage indépendants

Economie d'énergie : comment et quand ?

Lors du Conseil Municipal du 11.04.2005, il nous est demandé de voter une demande de subventions dans le cadre d'un gros programme d'économie d'énergie pour nos infrastructures communales.

Le coût global du projet représente pour notre ville 440 000 euros de dépense en 2005.

Compte tenu de l'état de nos finances et malgré 3 augmentations d'impôt, ce coût, même si l'enjeu est sérieux, reste énorme.

Lorsque les indépendants demandent à M. le maire qui a décidé de ce projet et à quelle commission municipale a-t-il été présenté : celui-ci ne sait pas et donne la parole à son adjoint chargé des grands projets.

Ce dernier, mal à l'aise répond : "à aucune commission, nous l'avons décidé en groupe majoritaire " (soit le maire et ses adjoints).

Cette réponse est grave : pourquoi ? Parce que seuls 7 à 8 élus sur 29 dont le maire ont réfléchi à l'engagement de cette dépense.

Parce que 440 000 euros c'est près de 3 millions de francs lourds.

Parce qu'il va falloir attendre 9 ans avant de commencer à économiser un centime, même si cet investissement peut, peut être, nous faire économiser (n'oublions pas que nous sommes dans le cadre de prévision) 55 000 euros par an.

Parce que nous n'en avons pas les moyens et parce que surtout et à court terme il y avait d'autres priorités.

Sassenageois gageons qu'à l'heure des comptes, la volonté et l'envie de certains aient bien servi l'intérêt de tous.

Des décisions d'une telle importance financière ne devraient plus à l'avenir être prise sans un travail commun de l'ensemble des élus ...

■ Yves Bernard, Jean Pacitto, Aline Pivot, Jean-Luc Pons.



Parti socialiste et Ensemble pour Sassenage

Désinformation... comme d'habitude !

M. le Maire, avec l'aide bienveillante d'un quotidien (dont la journaliste locale est aussi employée par la mairie), s'est largement exprimé sur le devenir du chapiteau de l'Entr'Actes. Aurait-il à nouveau des problèmes financiers dont il voudrait faire porter la responsabilité par d'autres ?

Nous apportons ici un démenti formel sur le désengagement du Conseil Général et du Conseil Régional.

Le Conseil Général, depuis l'incendie du Théâtre en Rond, a assuré la commune de son soutien financier pour le fonctionnement de l'Entr'Actes. Mais si les élus sont d'accord sur le principe, il faut que la décision soit votée en conseil lors de la session du mois de juin. Et ceci, M. le Maire le sait depuis le début. Aujourd'hui rien n'a changé, si ce n'est que M. le Maire a dû refaire son montage financier en renonçant (comme nous le lui avions demandé) à monter une SEM, ce qui faisait courir des risques financiers à la commune et à ses partenaires.

Le Conseil Régional, a lui aussi assuré de son soutien notre commune et en a avisé par écrit, M. le Maire et M. Marchiol (conseiller régional UMP) le 14 décembre 2004. Il a renouvelé son soutien dans un courrier du 4 avril 2005 en réclamant, bien entendu, les budgets prévisionnels nécessaires au vote de cette participation.

Rappelons que l'État s'était aussi engagé, par la voix du Ministre de la Culture lors de sa venue à Sassenage. Mais là, M. le Maire oublie de nous parler de l'aide du Ministère... si cette aide est prévue !

Si tout ceci n'est pas une manœuvre politique, cela y ressemble étrangement !

■ Guy Bouilloud, Alain Chaplais, Alain Charvier, Chantal Duranton, Nicole Perrin-Duckit.



Naissances

23/05/2005 Evan BLANC
17/03/2005 Emilie SALLARD
02/04/2005 Axel BAY
02/04/2005 Pierre BALLE
05/04/2005 Wallen GOUBARD
06/04/2005 Emmanuelle JOURDE
07/04/2005 Eden EYMARD
09/04/2005 Léo MENIGOT- MORAND
10/04/2005 Enza GAHAM
12/04/2005 Rayan MANJAL
17/04/2005 Jade RATAHIRY

Mariages

23/04/2005 Jérôme FRENE
et Julia RAHARD

Décès

21/03/2005 Guillermino HERNANDEZ
25/03/2005 Jean CHOUX
29/03/2005 Séverin CAPELLI
30/03/2005 Fadma BOULAHFA
Veuve HADDAOUI
31/03/2005 Jeannine CARPANO
épouse VOUHÉ
07/04/2005 Raymonde PINI
Veuve BOUYOL

Pharmacies de garde

Dimanche 15 mai
Pharmacie Garcia
36 avenue du Vercors - Fontaine
☎ 04 76 27 17 44

Lundi 16 mai
Pharmacie Franckel
40 avenue de Romans – Sassenage
☎ 04 76 27 09 21

Dimanche 22 mai
Pharmacie Perard
23 rue Joseph Bertoin - Fontaine
☎ 04 76 26 38 46

Lundi 23 mai
Pharmacie Rival
15 rue du Gua – Sassenage
☎ 04 76 26 65 72

Dimanche 29 mai
Pharmacie Dettoma
8 place du Village - Seyssins
☎ 04 76 21 55 55

Lundi 30 mai
Pharmacie de l'Argentière
18 avenue de Romans – Sassenage
☎ 04 76 27 52 26

Dimanche 5 juin
Pharmacie Barnique
39 bis avenue Ambroise Croizat - Fontaine
☎ 04 76 27 16 53

Lundi 6 juin
Pharmacie Vaillant-Audinet
Place Louis Reverdy – Sassenage
☎ 04 76 27 40 71

Dimanche 12 et lundi 13 juin
Pharmacie Franckel
40 avenue de Romans – Sassenage
☎ 04 76 27 09 21

Jour travaillé, poubelles ramassées

Lundi 16 mai, qui se trouve être le lundi de Pentecôte, sera un jour comme les autres pour la collecte des poubelles. Les conteneurs gris seront en effet enlevés, comme habituellement.

Appel à familles européennes

Dans la perspective du 25^{ème} anniversaire du jumelage de la commune avec Messkirch (Allemagne) — qui sera célébré à Sassenage l'année prochaine — le comité de jumelage lance d'ores et déjà un appel aux familles susceptibles d'héberger, non seulement des hôtes allemands, mais aussi des italiens. En effet, pour cette grande occasion, les habitants de Sasso Marconi (jumelée à Sassenage depuis 2003) seront bien évidemment eux-aussi de la fête !
Contact : Jacky Garbin, président du comité de jumelage, 04 76 26 35 02.

Philéas est dans la place

Le Philéas Fogg rouvre samedi 14 mai au parc de l'Ovalie. Pour des pizzas, salades et autres spécialités de Philéas, au fil de l'eau...

L'AFM recrute des bénévoles

L'AFM (Association française contre les myopathies) recherche des bénévoles pour sa prochaine édition du Téléthon qui aura lieu les 2 et 3 décembre 2005. Aussi, si vous souhaitez vous engager et mettre vos compétences au service du combat de l'AFM pour les malades, n'hésitez pas à rejoindre son équipe. Informations : 01 69 47 29 04.

Promenade du dimanche

Comme chaque année depuis 1996, le Sipavag organise une randonnée de printemps. Rendez-vous dimanche 22 mai au parc de la Poya à Fontaine pour parcourir à pied les contreforts du Vercors et les espaces naturels des Vouillands. Cette randonnée est gratuite et avant tout destinée à faire découvrir les paysages des sites périurbains dans une ambiance conviviale et chaleureuse. Deux parcours, selon la forme de chacun, sont proposés. L'un d'une durée approximative de 3h30, et l'autre de 6h ; le départ étant prévu entre 8h30 et 9h30. Renseignements : SIPAVAG, 04 76 24 48 59.

PETITES ANNONCES GRATUITES

- **Véhicules** - A vendre, barre de toit pour Chrysler Voyager, 40 e, tél, 06 72 38 56 79
- Vds caravane Trigano 3 places + 1/2 auvent bon état, prix 750 €, tél 04 76 27 78 04 après 19h30
- **Immobilier** - Couple cherche logement F2 ou F3 même à rénover, loyer modéré, tél 06 19 21 23 36
- Loue Barcares, 50 m plage, 10 mn thalasso F1 + mezz, 4 couchages, tél 04 68 73 78 64 ou 04 76 27 19 65
- **Emploi** - Dame sérieuse cherche à faire heures ménage repassage. Chèque emploi service. Tél après 19h au 04 76 26 77 28
- F 42 ans polyvalente cherche emploi. Etudie toutes propositions sérieuses, tél, 06 19 21 23 36

BULLETIN POUR UNE PETITE ANNONCE

Pour voir votre petite annonce publiée (vente ou achat, échange, offre ou demande d'emploi...), vous devez remplir certaines conditions :
- habiter Sassenage, être un particulier
- joindre un justificatif de domicile à votre annonce (loyer, avis d'imposition, quittance EDF, France Telecom...)
- rédiger votre annonces en 100 caractères, espaces compris.
A défaut de ne pas respecter l'un de ces critères, votre annonce ne sera pas prise en compte.
Cochez la rubrique de votre choix :
☐ Véhicules ☐ Immobilier ☐ Emploi ☐ Divers

Ecrivez en lettres majuscules (une lettre par case) et rédigez lisiblement votre numéro de téléphone.
Retournez votre texte (coupon ou papier libre) avant le 10 du mois précédant la parution, à Service Communication - Rubrique Petites annonces – Hôtel de ville - 1 place de la Libération – 38360 Sassenage, ou par e-mail à mairie@sassenage.fr

«Relais de l'espoir»

La commune de Sassenage accueillera dimanche 22 mai à 14h05 devant la mairie, les «48h pour l'autisme», une longue marche à travers plusieurs départements. Cette manifestation, organisée par l'association Iceberg A.T.E.D. (autisme et troubles envahissants du développement), a pour but de sensibiliser la population aux divers problèmes rencontrés par les familles d'autistes.

L'Europe à l'heure de sa Constitution

«Approuvez-vous le projet de loi qui autorise la ratification du traité établissant une Constitution pour l'Europe ?», telle est la question à laquelle les électeurs français seront appelés à répondre le 29 mai. Oui ? non ? Pour le moment, entre les deux, leur cœur balance, mais l'essentiel sera de se prononcer...

A près d'un mois de la consultation du 29 mai, le moins que l'on puisse dire, c'est que les Français «se tâtent». Ils voient arriver le jour où ils devront se rendre aux urnes, mais se posent encore la question quant à leur réponse concer-

nant le projet de loi autorisant la ratification du traité établissant une Constitution pour l'Europe. Un nom bien long, pour un texte qui l'est tout autant. Ce qui, pour bon nombre d'électeurs, rend cette échéance des plus rébarbatives, de surcroît parce que «l'Europe c'est flou», sont-ils nombreux à dire !

Oui ? Non ? Réponse le 29 mai

Favorable ou non à cette Constitution, il est important que chacun donne son avis, dans l'idéal en toute connaissance de cause. Pour ce faire, la République a justement mis les petits plats dans les grands en envoyant à chaque électeur une grosse enveloppe bien garnie : le décret du 9 mars décidant de

soumettre le projet de loi au référendum, l'intitulé de la question posée, le projet de loi autorisant la ratification, les deux bulletins de vote et le texte intégral du traité, avec ses cent quatre-vingt-onze pages... Aussi, si vous imaginiez pouvoir attendre le dernier moment pour vous pencher sur la question «Approuvez-vous le projet de loi qui autorise la ratification du traité établissant une Constitution pour l'Europe ?», revoyez vos plans à deux fois ! En tout cas, faites en sorte de vous intéresser un tant soit peu à ce traité, et le 29 mai, prononcez-vous en votre âme et conscience. Et rappelez-vous, au niveau européen, votre voix compte aussi, bien évidemment !



■ Le 29 mai, les sept bureaux de vote (château des Blondes - école des Pies - école des Côtes - salle polyvalente Le Hameau du Château - salle Jacques Prévert - maternelle Vercors - école des Engenières) seront ouverts de 8h à 20h. Les cartes électorales à utiliser pour le référendum sont les mêmes que pour les scrutins de 2004 (couleur vert pâle). Rappel : Pour pouvoir voter, présenter une pièce d'identité (document officiel avec photo, par exemple : carte d'identité, passeport, permis de conduire).

En un clic, retrouvez le texte intégral du traité via www.sassenage.fr

Mémo

N°Azur 0 810 038 360
PRIX APPEL LOCAL

■ **Mairie**
1, place de la Libération
BP 31 - 38360 Sassenage
Tél. : 0 810 038 360
Fax : 04 76 53 52 17
Mél : mairie@sassenage.fr
Site internet : www.sassenage.fr
Ouverte du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 13h30 à 18h, le vendredi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h.
Permanence du service de l'état-civil le samedi matin de 9h à 12h.
Un seul numéro de téléphone pour joindre les services de l'état civil, scolaire, culturel, des sports, enfance-éducation, techniques, urbanisme et CCAS : 0 810 038 360

■ **Le Maire en direct**
mél : ccoigne@sassenage.fr
secrétariat du maire, 04 76 27 85 36
secrétariat des élus, 04 76 27 85 26

■ **Centre technique municipal**
4, rue Pierre de Coubertin
Services techniques
Ouvert du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 13h30 à 18h, le vendredi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h.
Fax : 04 76 26 85 65

Urbanisme
Ouvert au public le lundi de 8h à

18h sans interruption et du mardi au vendredi de 8h à 12h.
Consultation de documents : accès libre le lundi de 8h à 18h et du mardi au vendredi de 8h à 12h, ou sur rendez-vous le reste de la semaine
Fax : 04 76 26 85 65

■ **Police municipale**
Place de la Libération
Du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h30, et les vendredi et samedi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h.
Tél. : 04 76 53 01 11
ou 06 08 99 08 88

■ **Crèche**
1, avenue de Valence. Du lundi au vendredi de 7h30 à 18h
Tél. : 04 76 26 79 07

■ **Halte-garderie**
3, rue de la République
Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h.
Tél. : 04 76 26 49 23

■ **Ludothèque et RAM**
1, avenue de Valence
Tél. : 04 76 26 34 90

■ **Service jeunesse**
3 rue de la République
Tél : 04 76 26 45 84
PIJ, tél. : 04 76 26 18 87
Mél : pj@sassenage.fr

■ **Permanences des élus**
► **JÉRÔME MERLE,**
► **PASCALE PEYSSON-MASSE,**
► **JANINE VANTAJOUR**
► **CHRISTINE DURAND**
► **AMÉDÉE MATRAIRE**
► **ROBERT SADION**
► **MICHELLE THEVENOUD**
► **PATRICK MOLINARO**
sur Rdv au 04 76 27 85 26
► **CONSEILLERS DE L'OPPOSITION :**
• PS, PC - 15, av. de Valence 04 76 27 37 04
• Indépendants - sur Rdv 04 76 27 85 26

■ **Permanences pratiques**
► **AVOCAT ET NOTAIRE** chaque 2^{ème} vendredi du mois, 13h30-15h30 en mairie sur rdv au 04 76 27 48 63
► **MÉDIATEUR-CONCILIATEUR** chaque mercredi matin, 8h30 - 11h avec ou sans rdv (04 76 27 48 63)
► **INFORMATRICE JURIDIQUE ET SOCIALE** chaque 1^{er} lundi du mois, 17h-19h au CCAS sur rendez-vous au 0 810 038 360

■ **Horaires déchetterie**
De mai à octobre :
Lundi, mercredi et vendredi : 14h30 à 19h. Mardi, jeudi et samedi : 9h à 12h et 14h30 à 19h. Fermée les dimanches et jours fériés.

■ **Numéros d'urgence**
• Urgences médicales 24h/24, centre anti-poisons : composer le 15
• SOS Médecins : 04 38 70 17 01
• Gendarmerie : 04 76 27 42 17
• Pompiers : composer le 18
• Régie dauphinoise d'assainissement : 04 76 98 24 27
• Dépannage électricité 24h/24 : 0 810 333 338
• Gaz dépannage : 04 76 49 50 51

■ **Numéros utiles**
• Assistantes sociales : 04 76 26 36 18
• Médiathèque : 04 76 85 95 55
• Piscine municipale : 04 76 27 49 83
• École de musique : 04 76 26 63 24
• Centre associatif St-Exupéry : 04 76 26 50 99
• Cyber espace : 04 76 27 85 43
• Centre de loisirs Evasion : 04 76 26 37 68
• Office de tourisme : 04 76 53 17 17
• ANPE : 04 76 26 59 63
• Assedic : 04 76 60 36 70 ou 0 811 01 01 38
• Déchetterie : 0 800 5000 27
• Maison intercommunale pour l'emploi : 04 76 53 34 10
• Mission locale : 04 76 53 34 10
• Garde d'enfants - DépannFamilles : 04 76 46 87 27
• Réservation Ami'bus : 04 76 72 50 13
• Urgence animaux 24h/24 : 06 61 84 09 93

PRENEZ DATE !

Sassenage en Pages n° 94 mai 2005



Les 11, 19 et 27 mai

Enquête publique «Plan local d'urbanisme-PPM»

Permanence du commissaire-enquêteur

→ **Hôtel de ville (1^{er} étage) de 14h à 18h**

Mercredi 11 mai

Séance de vaccination

(antidiphtérique, antitétanique et anti-poliomyélitique)

→ **CCAS de 13h30 à 14h30**

Inscriptions : 0 810 038 360*

Vendredi 13 mai

Soirée jeux familiale à la ludothèque - «Jour de chance»

→ **Salle polyvalente du CCAS**

à partir de 20h

Inscriptions : 0 810 038 360*

Vendredi 13 mai

Assemblée générale

du comité de jumelage

→ **Salle Jacques Prévert à 20h30**

Samedi 14 mai

Sortie découverte : le Sornin

→ **Parking du château de Sassenage à 8h**

Organisée par l'ENS

Inscriptions : office de tourisme, 04 76 53 17 17 ou M. Foucher, 04 76 26 11 79

Samedi 14 mai

Concours de pétanque

De l'U.S.S. tennis de table

→ **Terrain de pétanque Vieux-Melchior, l'après-midi**

Samedi 14 mai

La première gorgée de bière et autres plaisirs minuscules

(théâtre)

→ **L'Entr'Actes-Théâtre en Rond à 20h30**

Renseignements : 0 810 038 360*

(détail en page 16)

Dimanche 15 mai

Fête de la nature

→ **Parc de l'Ovalie de 11h à 18h30**

Renseignements : 04 76 26 59 18

ou 06 85 10 63 01

(détail en page 16)

Dimanche 15 mai

Tournoi annuel de basket

→ **Halle des sports Jeannie Longo toute la journée**

Dimanche 15 mai

Rugby

1^{ère} division nationale féminine

RSI (Sassenage) – Rennes

→ **Complexe des Iles à 15h**

Jeudi 19 mai

Conseil municipal

→ **Espace Henriette Gröll à 19h**

Vendredi 20 mai

Les arts du récit

→ **Médiathèque l'Ellipse à 20h30**

(détail en page 15)

Du 20 au 22 mai

Exposition des ateliers

artistiques du Centre

Saint-Exupéry

→ **Centre Saint-Exupéry**

(détail en page 15)

Du 20 au 23 mai

«Fin d'été à Baccarat»

Par l'atelier Création de La Cité (théâtre)

→ **L'Entr'Actes-Théâtre en Rond à 20h30**

(détail ci-contre)

Samedi 21 mai

Natation-Meeting Go Sport-Nat 2S

→ **Piscine de Sassenage à partir de 9h**

Samedi 21 mai

Challenge Cecchi

Organisé par l'Amicale boules

→ **Clos Vaussehat à 13h30**

Dimanche 22 mai

Randonnée Sipavag

→ **Départ : La Poya à Fontaine entre 8h30 et 9h30**

Dimanche 22 mai

Gala du cirque

Par Corps & Graphie

→ **L'Entr'Actes-Théâtre en Rond à 16h**

Renseignements : 04 76 26 45 76

Touche d'humour pour fin d'été

Cette année, les onze comédiens amateurs de l'atelier Création de La Cité, guidés par Muriel Roux, metteur en scène et comédienne, joueront une pièce de Philippe Minyana «Fin d'été à Baccarat». Ils disent de cette pièce : «des dialogues acides et involontairement grinçants, gloussements de rires étouffés au bord du vide et de la mort, rencontres ratées, petits assassinats sans y toucher... Equilibre qui se faufile entre ombre et lumière, rire et larmes...» Un humour féroce à découvrir.



«Fin d'été à Baccarat» de Philippe Minyana

PAR L'ATELIER CRÉATION DE LA CITÉ

DU 20 AU 23 MAI À 20H30

L'ENTR'ACTES-THÉÂTRE EN ROND

RENSEIGNEMENTS : 04 76 27 56 42

Tout, tout, tout sur les métiers

L'UCAS (L'Union Commerciale et Artisanale de Sassenage) continue sur sa lancée — en avril, elle organisait son premier salon nautique — et propose ce mois-ci un forum des métiers afin de sensibiliser les jeunes à certaines voies qu'ils sont susceptibles de choisir dans leur orientation. Des professionnels seront présents pour leur parler de leur métier, leurs produits, leurs services et leur lieu de travail. Rendez-vous est donc donné samedi 28 mai au gymnase des Pies dès 8h. La journée débutera par un bien sympathique petit-déjeuner et s'achèvera à 18h ; le tout, sans interruption.

Forum des métiers Organisé par l'UCAS

SAMEDI 28 MAI DE 8H À 18H

GYMNASSE DES PIES

L'Harmonie du cirque près de chez vous !

Chaque année, l'Orchestre d'Harmonie réserve au mois de juin son lot de concerts originaux à travers les quartiers de la commune. Après «Si on chantait...» qui, en 2003, reprenait les grands classiques de la chanson française, «Musicalement vôtre» offrira l'année dernière aux spectateurs un large tour d'horizon des musiques de films connues par chacun. Cette fois, la partition fait la part belle au répertoire de la piste aux étoiles. A l'occasion du spectacle de fin d'année de l'Orchestre d'Harmonie, sous la direction de Laurent Galfione, et de Dauphircirque, sous celle de Thierry Chiaberto, une dizaine d'enfants évoluera devant le public au fil de numéros de cirque actuel bien rôdés, et sur des musiques traditionnelles de cirque, pour un «choc des cultures» à ébahir petits et grands !



Spectacle de l'Orchestre d'Harmonie et de Dauphircirque

DANS LES QUARTIERS

LES 14 ET 21 JUIN DE 20H30 À 21H45